

# Public Service Announcement

---

## Cosa occorre sapere: le tariffe di Vaughan per le acque piovane, l'acqua e le acque reflue

**VAUGHAN, ON (15 settembre 2025)** – La città di Vaughan si impegna a continuare a fornire acqua potabile sicura e affidabile e servizi di gestione delle acque piovane. Per raggiungere questo obiettivo, è fondamentale continuare a investire per garantire che i sistemi di gestione delle acque piovane, dell'acqua potabile e delle acque reflue della città rimangano in buone condizioni sia ora che in futuro. Tutto ciò è finanziato attraverso la tariffa per l'acqua potabile e le acque reflue e la tariffa annuale per le acque piovane.

### Che cos'è la tariffa per l'acqua e le acque reflue?

Il Comune addebita i servizi idrici e delle acque reflue, la manutenzione e le iniziative. Questi addebiti sono fatturati da Alectra, per conto del Comune, e compaiono sulla bolletta idroelettrica. Si basano sulla quantità di acqua consumata.

La tariffa per le acque reflue è solitamente più alta di quella per l'acqua potabile perché include i costi di raccolta e trasporto dell'acqua usata e il complesso processo di trattamento necessario per soddisfare gli standard ambientali e di salute pubblica prima che possa essere rilasciata o riutilizzata in modo sicuro.

### Qual è la tariffa annuale per le acque piovane?

Il canone annuale per le acque meteoriche finanzia la manutenzione e i servizi relativi alle infrastrutture per le acque meteoriche, affinché possano essere mantenute in buono stato e continuare a servire la comunità. Non è una tassa nuova – è apparsa sulle bollette da giugno 2017. Prima di allora, i servizi di gestione delle acque piovane erano finanziati attraverso le tasse sulla proprietà e la tassa sulle acque reflue. La tassa sulle acque piovane viene fatturata una volta all'anno da Alectra e copre l'intero anno solare. Apparirà sulla tua bolletta idroelettrica tra maggio e giugno.

**Queste tariffe finanziano servizi molto importanti di cui tutti noi usufruiamo quotidianamente, tra cui:**

- fornire acqua sicura e pulita a case e aziende.
- gestire le infrastrutture: i tubi che portano l'acqua in casa e le fogne che la rimuovono.
- prelevare circa 4.000 campioni d'acqua ogni anno per garantire che la nostra acqua soddisfi i requisiti normativi.

# Public Service Announcement

---

- sviluppare programmi di rilevamento delle perdite e di mitigazione dell'afflusso e dell'infiltrazione delle fognature.
- raccogliere le acque reflue per il trattamento: questo include tutto ciò che viene scaricato nelle fognature durante le normali attività quotidiane, come fare il bagno, usare lo sciacquone e fare il bucato.
- pulire e sgomberare bacini di raccolta della Città.
- ispezionare oltre 150 stagni di gestione delle acque piovane della città e pulizia di stagni selezionati.
- prevenire l'erosione e il degrado di oltre 150 chilometri del sistema naturale dei torrenti.
- migliorare in modo proattivo e riparare preventivamente le infrastrutture per le acque piovane.
- fornire assistenza clienti quando hai bisogno di aiuto
- ispezionare periodicamente le telecamere delle tubature delle acque piovane della città.

Se la bolletta sembra più alta del normale, potresti avere tubi che perdono in casa: assicurati di controllare i lavandini, i servizi igienici e le vasche da bagno e monitora il contatore dell'acqua. Visita la [pagina web di prevenzione delle perdite d'acqua](#) della municipalità per ulteriori informazioni sul controllo e la prevenzione delle perdite.

Per saperne di più sui servizi di acqua piovana, acqua e acque reflue della città ,  
[visitavaughan.ca/water](http://visitavaughan.ca/water).

Per aggiornamenti e notizie in tempo reale, iscriviti a [Vaughan News](#) e segui i canali ufficiali dell'azienda su [X](#), [Facebook](#), [Instagram](#) e [LinkedIn](#).

-30-

**RIGUARDO A VAUGHAN:** La città di Vaughan è una delle città in più rapida crescita del Canada, con una popolazione di oltre 344.412 abitanti. Costituita nel 1991, Vaughan comprende le comunità di Concord, Kleinburg, Maple, Thornhill e Woodbridge. Questa municipalità culturalmente diversificata si trova nel cuore della Regione di York e della Greater Toronto Area.

**CONTATTO MEDIA:** Città di Vaughan  
Dipartimento Comunicazione, Marketing e Coinvolgimento  
905-832-2281 | [corpcomm@vaughan.ca](mailto:corpcomm@vaughan.ca)